

كساترال XL 10 ملغم أقراص ذات تحرير ممتد

يحتوي كل قرص ذي تحرير ممتد على: ألفوزوسين HCl 10 mg alfuzosin HCl 10 mg

المواد غير الفعالة ومسببات الحساسية: انظر الفصل 6 "معلومات إضافية".

اقرأ النشرة بتمعن حتى نهايتها وذلك قبل البدء باستعمال الدواء.

تحتوي هذه النشرة على معلومات موجزة عن الدواء. إذا كانت لديك أسئلة إضافية، فتوجه إلى الطبيب أو الصيدلي.

وصف هذا الدواء من أجلك. لا تعطه للأخرين؛ لأنّه قد يضرّهم، حتى لو بدا لك تشابه بين حالتك الصحية وحالتهم. الدواء معد للرجال.

هذا الدواء غير مخصص لعلاج الأطفال والمرأهقين دون سن 16 سنة.

1. لم أعد هذا الدواء؟

يُستخدم كساترال XL لعلاج أعراض تضخم البروستات (prostate) الحميد، لا سيما عند التأخر في إجراء عملية جراحية، وكعلاج تكميلي للقسطرة (قططر)، في احتباس البول الحاد نتيجة تضخم البروستات الحميد.

المجموعة العلاجية:

يتضمن كساترال XL إلى مجموعة مستحضرات تدعى مُحصارات ألفا، وهو محصر انتقائي للمستقبل a1 (الفا واحد).

2. قبل استعمال الدواء يُمنع استعمال الدواء:

- إذا كانت لديك حساسية (أرجية) لالفوزوسين أو لأحد مركبات الدواء (انظر الفصل 6).
- إذا كنت تعاني أو عانيت في الماضي من انخفاض ضغط الدم الانتصابي (hypotension) (انخفاض ضغط الدم المفاجئ عند الانتقال من وضعية الجلوس أو الاستلقاء إلى وضعية الوقوف).
- بالدم مع مُحصارات a1 الأخرى.
- إذا كنت تعاني من مشكلة في أداء الكبد.

تحذيرات خاصة متعلقة باستعمال الدواء قبل العلاج بالدواء آخر الطبيب:

- إذا ظهرت لديك أعراض انخفاض ضغط الدم الانتصابي (انخفاض ضغط الدم المفاجئ عند تغيير وضعيتك). قد يحدث انخفاض ضغط الدم الانتصابي في الساعات الأولى من تناول الدواء. هذه الحالة شائعة بشكل خاص عند بدء العلاج، وكذلك إذا كنت تناولت أيضا علاجاً لضغط الدم المرتفع، أو إذا كانت لديك اضطرابات قلبية. قد تكون هذه الحالة مرتبطة بالأعراض التالية: دوار، تعب وتعرق. في مثل هذه الحال، عليك الاستلقاء حتى زوال هذه الأعراض تماماً، لأنها أعراض عابرة. بشكل عام، يمكنك متابعة علاجك. تoxy الخر إذا كان ضغط دمك منخفضاً بعد تناول دواء آخر من نفس النوع (محصارات a1).
- إذا كنت متقدماً في السن فلديك احتمال أكبر للتعرض لانخفاض ضغط الدم.
- إذا كان لديك ماض من الحساسية (الأرجية) تجاه دواء آخر من ذات المجموعة (محصارات a1).
- إذا كنت مسؤلاً.

- إذا كنت تناولت علاجاً بأدوية لخفض ضغط الدم، مشتقات التتراتات أو أدوية لأمراض قلبية وعائية (القلب والأوعية الدموية) الأخرى. يقيس الطبيب ضغط الدم بشكل ثابت، لا سيما عند بدء العلاج. وهو يقرر إذا كان يجوز استعمال كساترال XL بالتزامن.
- إذا كنت تعاني من قصور عمل القلب أو اضطراب وتيرة النظم، فاستشر الطبيب. وهو سقير إذا كان يجوز استعمال كساترال XL بالتزامن.
- قد تحدث حالات انتصاب متواصلة ومؤلمة غير مرتبطة بالنشاط الجنسي (priapism) في أحيان بعيدة جداً. إذا حدث ذلك، توجه إلى الطبيب فوراً.
- إذا كان يتعين عليك اجتياز عملية كاتاراكت، عليك إبلاغ الطبيب الجراح بذلك تناول أو تناولت كساترال XL.
- إذا كنت تعاني من فشل كلوي خطير (إخلاء الكرياتينين أقل من 30 مل في الدقيقة)، لا يجوز تناول كساترال XL.
- إذا كنت تتناول أدوية أخرى، اقرأ بتمعن البند التفاعلات/ردود الفعل بين الأدوية.

الأطفال والمرأهقون

لم تثبت نجاعة كساترال في الأبحاث التي أجريت على الأطفال في سن 16-2 عاماً. لذلك، هذا الدواء غير مخصص لعلاج الأطفال دون سن 16 عاماً.

الفحوصات والمتابعة

إذا كنت تناولت علاجاً بأدوية لخفض ضغط الدم أو لأمراض قلبية وعائية أخرى، سيسقيس الطبيب ضغط الدم بشكل ثابت، لا سيما عند بدء العلاج.

التفاعلات/ردود الفعل بين الأدوية
إذا كنت تتناول، أو إذا تناولت مؤخراً، أدوية أخرى، بما فيها أدوية دون وصفة طيبة ومكمّلات غذائية، أخـير الطبيب أو الصيدلي بذلك.
لا يجوز تناول كساترال XL إذا كنت تتناول:
مُحصارات a1 الأخرى.

يجب توخي الحذر بشكل خاص عند دمج كساترال XL مع الأدوية التالية:
أدوية لخفض ضغط الدم.

- مشتقات التتراتات - أدوية تُستعمل في حال الذبحة الصدرية (angina) (شعور بالقلص، أو حتى شعور بوخز مؤلم أحياناً، خلف عظمة الصدر) ومرض قلب.

- أدوية للتهدير العام.
أدوية لعلاج حالات الدوى الفطرية (مثل إتراكونازول).

- أدوية لعلاج - HIV (مثل ريتونافير).

- أدوية لعلاج حالات الدوى الجرثومية (مثل كلاريثروماسيـن، تيليثروماسيـن).

- أدوية لعلاج الاكتئاب (مثل نيفافازدون).

- أقراص كيتوكونازول (المستعملة لعلاج متلازمة كوشينج - عندما يُنتج الجسم فائضاً من الكورتيزول).

- أدوية لاضطرابات الانتصاب: قد يعني بعض المرضى الذين يتلقون علاجاً بمُحصارات ألفا لعلاج ضغط الدم المرتفع أو تضخم البروستات من الدوار الذي قد يحدث بسبب انخفاض ضغط الدم عند الانتقال السريع من الاستلقاء إلى الجلوس أو إلى الوقوف. اختبر بعض المرضى هذه الأعراض عندما استعملوا بالتوالي أدوية لاضطرابات الانتصاب (العجز الجنسي) ومحصارات ألفا. لتنقلي إمكانية حدوث هذه الأعراض، يجب أن تكون جرعة مثبتات ألفا اليومية ثابتة، وذلك قبل أن تبدأ باستعمال أدوية لاضطرابات الانتصاب.

- أدوية تؤثر في مخطط كهربائية القلب (تيليل مقطع QT).

لتداوي التفاعلات مع أدوية أخرى، عليك إبلاغ الطبيب المعالج فوراً عن أي علاج.

استعمل كساترال XL مع الطعام
يجب تناول كساترال XL بعد وجبة العشاء مباشرة.

السيادة واستعمال الماكينات

قد تحدث أعراض مثل النعاس، انخفاض ضغط الدم، الدوار والشعور بالدوار، والضعف عند بدء العلاج. يجب أخذ هذه التأثيرات بالحسبان أثناء السيادة أو استعمال الماكينات.

معلومات مهمة عن قسم من مركبات الدواء

يحتوي كساترال XL على oil hydrogenated castor oil الذي قد يسبب انسعاجاً في البطن وإسهالاً.

3. كيف تستعمل الدواء؟

يجب استعمال المستحضر دائمًا حسب تعليمات الطبيب. عليك أن تفحص مع الطبيب أو الصيدلي إذا لم تكن متأكداً فيما يتعلق بالجرعة وبطريقة العلاج بالمستحضر.

الجرعة وطريقة العلاج يحددهما الطبيب فقط.

الجرعة الموصى بها عادة هي:

- لتضخم البروستات الحميد - قرص واحد مرة في اليوم.

- لعلاج تكميلي للقسطرة (قططر)، في احتباس البول الحاد نتيجة تضخم البروستات الحميد - قرص واحد مرة في اليوم. يتم بدء العلاج في يوم إدخال القسطر ويتم التوقف عن العلاج في اليوم التالي من إزالته (قططر) (ما يجموعه 3-4 أيام).

لا يجوز تجاوز الجرعة الموصى بها.

يجب ابتلاع القرص كاملاً مع كثير من الماء بعد وجبة العشاء.

السحق/الشطر/المضغ:

لا يجوز كسر، طحن أو مضغ القرص لأن هذه الخطوة قد تؤثر في امتصاص الدواء في الجسم.

إذا تناولت جرعة مفرطة من الدواء عن طريق الخطأ أو إذا ابتلع طفل من الدواء عن طريق الخطأ، توجه إلى غرفة الطوارئ التابعة للمستشفى فوراً، مصطحبـاً عبوة الدواء معك. يجب الاستلقاء قدر المستطاع لإيقاف الأعراض الجانبية. لا يجوز لك السيادة في الطريق إلى المستشفى.

إذا نسيت تناول الدواء في الوقت المحدد، لا يجوز لك تناول جرعة مضاعفة تعويضاً عن الجرعة المناسبة. تخطي هذه الجرعة، وتتناول الجرعة التالية في الوقت الاعتيادي. يجب المداومة على العلاج تبعاً لتوصية الطبيب.

إذا توقفت عن تناول الدواء

يجب متابعة تناول كساترال XL حتى إذا طرأ تحسن على حالتك. أوقف العلاج فقط إذا أوصى لك الطبيب بذلك.

يُمنع تناول الأدوية في الظلام! تحقق من الملصق على عبوة الدواء ومن الجرعة الدوائية في كل مرة تتناول فيها دواء، ضع النظارات الطبية إذا كنت بحاجة إليها.

إذا كانت لديك أسئلة إضافية تتعلق باستعمال الدواء، استشير الطبيب أو الصيدلي.

4. الأعراض الجانبية

إذا ظهر عارض جانبي، إذا تفاقم أي من الأعراض الجانبية، أو إذا عانيت من عارض جانبي لم يذكر في النشرة، عليك استشارة الطبيب.

يمكن إبلاغ وزارة الصحة بالأعراض الجانبية عبر الضغط على الرابط "الإبلاغ عن الأعراض الجانبية بسبب العلاج الدوائي"، الموجود في الصفحة الرئيسية لموقع وزارة الصحة (www.health.gov.il) الذي يوجهك إلى استماراة على الإنترنت للإبلاغ عن الأعراض الجانبية، أو عبر الدخول إلى الرابط: <https://sideeffects.health.gov.il>

5. كيف يُخَرِّن الدواء؟

- تجنب التسقّم! يجب حفظ هذا الدواء، وكل دواء آخر، في مكان مغلق، بعيداً عن متناول أيدي و مجال رؤية الأولاد وأو الأطفال، وهذا تجنب التسقّم. لا تُسبّب التقى دون تعليمات صريحة من الطبيب.
- لا يجوز استعمال الدواء بعد تاريخ انتهاء الصلاحية (exp. date) الظاهر على العبوة. يشير تاريخ انتهاء الصلاحية إلى اليوم الأخير من نفس الشهر.

شروط التخزين

- يجب التخزين بدرجة حرارة تحت 30°C.
- يمنع إلقاء الأدوية في مياه الصرف الصحي أو في سلة المهملات المنزلية. اسأل الصيدلي عن كيفية التخلص من الأدوية غير المستعملة. تساعد هذه التدابير في حماية البيئة.

6. معلومات إضافية

إضافة إلى المادة الفعالة، يحتوي الدواء أيضاً على:

hypromellose, microcrystalline cellulose, hydrogenated castor oil, mannitol, povidone ethylcellulose, magnesium stearate, hydrated colloidal silica, yellow iron oxide.

كيف يبدو الدواء وماذا تحوي العبوة:

قرص مستدير محبت من كلا الجانبين ذو ثلاث طبقات: طبقة واحدة بيضاء بين طبقتين صفراويتين. يتوفّر بعبوات فيها 10 و 30 قرصاً (قد لا تُسوق كل أحجام العبوات). صاحب التسجيل والمُستورد وعنوانه: سانوفي-أفينتis، إسرائيل. م.ض، ص.ب. 8090، تل أبيب.

تم تحريرها في نيسان 2022 وفق تعليمات وزارة الصحة.
رقم تسجيل الدواء في سجل الأدوية الرسمي في وزارة الصحة: 123-01-30140

DOR-Xat_XL_10mg-PIL-0622-05

Xatral10-PIL-Ver-19.0

كجمع الأدوية، قد يسبّب استعمال كساترال XL أعراضًا جانبية لدى بعض المستخدمين. لا

تفزع عند قراءة قائمة الأعراض الجانبية. فمن المحتمل الآتي من أي منها.

يجب التوقف عن العلاج والتوجه إلى الطبيب فوراً في حال عانيت من:

آلم في الصدر (ذبحة صدرية - angina pectoris) – يحدث غالباً إذا عانيت من ذبحة صدرية في الماضي. تحدث هذه الظاهرة لدى أقل من 1 من بين 10,000 معالج.

ردود فعل تحسّسية – أعراض وذمة وعانية مثل طفح أحمر أو نتوءات جلدية، تورم (في الجفنين، الوجه، الشفتين، الفم واللسان)، صعوبات في التنفس والابتاع. تحدث هذه الظاهرة لدى أقل من 1 من بين 10,000 معالج.

انتصاب متواصل ومؤلم غير مرتبط بالنشاط الجنسي (priapism) (وتيرة شيوخ غير معروفة) (وتحتاج شيوخ الأعراض الجانبية مصنفة وفق ما يلي:

شائعة جداً: تظهر لدى أكثر من 1 من بين 10 معالجين

شائعة: تظهر لدى حتى 10 من بين 100 معالج

ليست شائعة: تظهر لدى 1 حتى 10 من بين 1000 معالج

نادرة جداً: تظهر لدى 1 حتى 10 من بين 10,000 معالج

وتيرة شيوخ غير معروفة: لا يمكن تقدير الشيوخ استناداً إلى البيانات المتوفرة

اضطرابات في الجهاز العصبي:

شائعة: إحساس بدوران (vertigo)، صداع، ضعف، تعب ودوخة

ليست شائعة: إغماء (فقدان الوعي المؤقت)، دوران

اضطرابات في جهاز القلب والأوعية الدموية:

غير شائعة: ضغط دم منخفض (انخفاض ضغط الدم، مثلاً عند الانتقال المفاجئ من وضعية الجلوس أو الاستلقاء إلى وضعية الوقوف)، تسرع نبض القلب وموجات حرارة

نادرة جداً: ذبحة صدرية (ذبحة صدرية - شعور بالنقاص، أو حتى شعور بوخز مؤلم أحياناً، خلف عضة الصدر لدى مرضى لديهم مرض الشريان التاجي)

وتيرة شيوخ غير معروفة: رجفان آذيني (اضطرابات وتيرة نظم القلب)

اضطرابات في الدم وجهاز التهيف:

وتيرة شيوخ غير معروفة: قلة العدّادات (انخفاض تعداد خلايا الدم البيضاء)، نقص الصفائح

الدموية (انخفاض تعداد الصفائح الدموية)

اضطرابات في الجهاز الهضمي:

شائعة: غثيان، ألام في البطن

ليست شائعة: حالات إسهال، تقيؤات

اضطرابات في الجلد:

ليست شائعة: طفح جاهي، حكة

نادرة جداً: شرى (urticaria)، وذمة وعانية (تورم الوجه، اللسان والحنجرة)

اضطرابات في الكبد:

وتيرة شيوخ غير معروفة: ضرر في خلايا الكبد، مرض كبدي متعلق بالركود الصفراوي (اضطراب في تصريف المرارة)

اضطرابات في العينين:

وتيرة شيوخ غير معروفة: متلازمة القرحية المتحركة أثناء الجراحة (Intraoperative Floppy Iris Syndrome, IFIS)

اضطرابات في التنفس:

ليست شائعة: التهاب الطبقة المخاطية في الأنف (rhinitis)

اضطرابات عامة:

شائعة: ضعف عام (asthenia)

ليست شائعة: ألام في الصدر، وذمة (احتباس السوائل)

اضطرابات في الجهاز التناسلي والثديين:

وتيرة شيوخ غير معروفة: انتصاب متواصل، ومؤلم أحياناً (priapism)

لقد تم وصف الأعراض الجانبية التالية في جرعة كساترال 5 ملغ، ولا يمكن استبعاد ظهورها مع كساترال XL 10 ملغ:

اضطرابات في العينين:

ليست شائعة: رؤية غير سليمة

اضطرابات في جهاز القلب والأوعية الدموية:

ليست شائعة: خفقان القلب (تسريع ضربات القلب)

اضطرابات عامة:

شائعة: ضعف (حالة عامة من عدم الراحة، تعب أو شعور بمرض)

اضطرابات في الجهاز الهضمي:

شائعة: جفاف الفم

اضطرابات في الجهاز العصبي:

ليست شائعة: نعاس